

No : 200-06-000185-150

No : 200-06-000184-153

No : 200-06-000183-155

Jour 8

ENREGISTREMENT

DÉBUT 9 h 01  
FIN 14 h 26

**COUR SUPÉRIEURE**

**PROCÈS-VERBAL D'AUDIENCE**

par défaut  ex parte  contesté  enquête au fond

**MARIE-ÈVE DUCHESNE** DEMANDE

c.

**VILLE DE QUÉBEC** DÉFENSE

**PROCUREURE GÉNÉRALE DU QUÉBEC** MIS EN CAUSE

**BERNARD LAFORCE** DEMANDE

c.

**VILLE DE QUÉBEC** DÉFENSE

**PROCUREURE GÉNÉRALE DU QUÉBEC** MIS EN CAUSE

**AUDRÉE SAINT-LAURENT** DEMANDE

c.

**VILLE DE QUÉBEC** DÉFENSE

**PROCUREURE GÉNÉRALE DU QUÉBEC** MIS EN CAUSE

Division civile Salle n° 3.39

Le 10 février 2020

**PRÉSIDENT : L'HONORABLE SIMON HÉBERT j.c.s. (JH5462)**

DEMANDE (Mme Duchesne)  
 PRÉSENTE  ABSENTE

**Me Florence Boucher Cosette**  
*Dumas Gagné Théberge*  
Casier 140

DEMANDE (M. Laforce)  
 PRÉSENT  ABSENT

**Me Gabriel Michaud-Brière**  
*Dumas Gagné Théberge*  
Casier 140

DEMANDE (Mme St-Laurent)  
 PRÉSENT  ABSENT

**Me Enrico Théberge**  
*Dumas Gagné Théberge*  
Casier 140

N° 200-06-000185-150  
200-06-000184-153  
200-06-000183-155

DÉFENSE

PRÉSENTS  ABSENTS

**Me Benoit Lussier**  
**Me Olivier Gauthier**  
*Giasson et associés*  
Casier 13

MISE EN CAUSE

PRÉSENT  ABSENT

**Me Alexandre Ouellet**  
Ministère de la Justice (DGAJLAJ)  
Casier 134

NATURE DE LA CAUSE : **Action collective**

GREFFIÈRE-AUDIENCIÈRE : Chantale Falardeau (TF1030)

**JOUR 8**

9 h 01

Appel de la cause et identification des avocats.

Monsieur Francis Pétrin et monsieur Yves Pothier, représentants de la Ville de Québec, sont présents dans la salle.

PREUVE DE LA DÉFENSE (suite)

**Dossier 200-06-000183-155 (5 juin 2012)**

**13<sup>e</sup> témoin : Monsieur Francis Pétrin**  
Lieutenant, service de police  
255, rue Clémenceau  
Québec (Québec) G1C 6A4  
**Assermenté**

9 h 02

Interrogé par la défense (Me Lussier).

9 h 17

Lecture de vidéos :

Vidéo 1964.

9 h 21

Vidéo 1965.

9 h 22

Le témoin commente la vidéo.

9 h 23

Vidéo 1966.

9 h 24

Le témoin commente la vidéo.

9 h 26	Vidéo 1967. Le témoin commente la vidéo.
9 h 36	Vidéo 1968.
9 h 40	On suspend la lecture et le témoin commente la vidéo. On reprend la lecture de la vidéo.
9 h 42	On suspend la lecture et le témoin commente la vidéo.
9 h 45	On reprend la lecture de la vidéo.
9 h 46	On suspend la lecture et le témoin commente la vidéo.
9 h 47	On reprend la lecture de la vidéo.
9 h 56	On suspend la lecture et le témoin commente la vidéo.
9 h 57	On reprend la lecture de la vidéo.
9 h 58	Les vidéos 1969 et 1970 ne seront pas lues.
9 h 59	Le témoin commente la vidéo et relate les événements qui ont suivi. Me Lussier poursuit son interrogatoire.
10 h 01	Contre-interrogé par la demande (Me Théberge)
10 h 19	<b>Objection</b> de Me Lussier re : non-pertinence Représentations sur l'objection.
10 h 23	Le Tribunal <b>rejette</b> l'objection.
10 h 26	Me Théberge poursuit son contre-interrogatoire.
10 h 28	Suspension.
10 h 47	Reprise. Me Théberge poursuit son contre-interrogatoire.
11 h 04	<b>Objection</b> de Me Gauthier re : question hypothétique

N° 200-06-000185-150  
200-06-000184-153  
200-06-000183-155

Le Tribunal s'adresse aux avocats.

Le Tribunal **rejette** l'objection et reformule la question au témoin.

11 h 07 Me Théberge poursuit son contre-interrogatoire.

11 h 20 Contre-interrogé par la demande (Me Michaud-Lebel).

**Objection** de Me Lussier re : non-pertinence.

Représentations sur l'objection.

11 h 21 Le Tribunal **maintient** l'objection

Réinterrogé par la défense (Me Lussier)

11 h 24 Me Théberge poursuit son contre-interrogatoire.

11 h 25 **Objection** de Me Lussier re :

Représentations sur l'objection.

Le Tribunal **rejette** l'objection.

Fin du témoignage, le témoin est libéré.

11 h 26 **14<sup>e</sup> témoin : Monsieur Steve Picard**  
Capitaine, service de police  
1130, Route de l'Église  
Québec (Québec) G1V 4V6  
**Assermenté**

11 h 27 Interrogé par la défense (Me Lussier).

11 h 40 Contre-interrogé par la demande (Me Théberge)

11 h 45 Fin du témoignage, le témoin est libéré.

Discussions.

**15<sup>e</sup> témoin : Monsieur André Turcotte**  
Inspecteur, service de police  
255, rue Clémenceau  
Québec (Québec) G1C 6A4  
**Assermenté**

N° 200-06-000185-150  
200-06-000184-153  
200-06-000183-155

11 h 46	Interrogé par la défense (Me Lussier).
11 h 55	Contre-interrogé par la demande (Me Théberge)
12 h 01	<b><u>Objection</u></b> de Me Lussier re : non-pertinence. Représentations sur l'objection. Le Tribunal <b><u>rejette</u></b> l'objection.
12 h 05	Me Théberge poursuit son contre-interrogatoire. Me Théberge demande une légère suspension afin de procéder à des vérifications.
12 h 10	Suspension.
12 h 14	Reprise. Fin du témoignage, le témoin est libéré.
12 h 15	Suspension pour le dîner.
14 h 03	Reprise. <b>16° témoin : Monsieur Sébastien Tessier</b> Sergent, service de police 4280, Place Orsainville Québec (Québec) G1G 1R9 <b>Assermenté</b>
14 h 03	Interrogé par la défense (Me Lussier).
14 h 10	Contre-interrogé par la demande (Me Théberge)
14 h 11	Fin du témoignage, le témoin est libéré. <b>17° témoin : Monsieur Christian Simard</b> Policier 275, rue de la Maréchaussée Québec (Québec) G1K 2L3 <b>Assermenté</b>
14 h 12	Interrogé par la défense (Me Lussier).

**CANADA**

Province de Québec  
District de Québec

N° 200-06-000185-150  
200-06-000184-153  
200-06-000183-155

**PROCÈS-VERBAL D'AUDIENCE (suite)**

14 h 18

Contre-interrogé par la demande (Me Théberge)

14 h 21

Fin du témoignage, le témoin est libéré.

Discussions.

14 h 26

Ajourné au mardi 11 février 2020 à 9 h 30 en salle 3.39 pour le témoignage du témoin expert de la défense.



**Chantale Falardeau**, greffière-audicière